



Elektronischer Winkelmesser

Art.Nr: 0715 641 91

Das digitale Winkelmeßgerät ist ein elektronisches Präzisionsmeßgerät, das nach dem neuesten Stand der Technik entwickelt wurde. Die Winkelanzeige erfolgt digital auf einer seitlich angebrachten LCD-Anzeige. Der Meßbereich reicht von 0-180° (bzw. -180° - 0°). Es können immer 0,05° abgelesen und auch nachvollzogen werden.

Unter Berücksichtigung der eingebauten Horizontal- und Vertikallibelle können alle Winkel und Neigungen schnell und exakt gemessen und festgelegt werden.

Über die Ein-Aus Taste wird das Gerät ein- und ausgeschaltet, eine automatische Abschaltung mit 5 Min ist integriert. Beim Wiedereinschalten startet das Gerät mit den selben Einstellungen. Bei Bedarf kann die Displaybeleuchtung zugeschaltet werden. Zum Halten des gemessenen Wertes wird bei Druck auf die **H-Taste** die Hold Funktion ausgelöst, welche auch durch „Hold“ im Display angezeigt wird. Zwischenzeitliches Abschalten des Gerätes beeinflusst die Hold-Funktion nicht. Nochmaliges Betätigen der Taste führt das Gerät in den normalen Meßmodus zurück.

Mit der **R-Taste** kann das Gerät in jeder Winkelstellung auf den Meßwert 0.00 zurückgesetzt werden, somit ist auch die Messung von Komplementärwinkeln möglich. Bitte achten Sie im normalen Messmodus darauf, das Gerät bei vollständig geschlossenen Schenkeln mit der R-Taste zu resetten, um eine exakte Winkelanzeige zu erhalten. Die aktuelle Nullposition wird auch bei Abschalten des Gerätes erhalten.

ACHTUNG

Ihr Winkelmeßgerät weist eine Toleranz von max. 0,1° auf. Ihr Gerät ist trotzdem voll einsatzfähig und genau.

Bitte gehen Sie sorgfältig mit Ihrem Winkelmeßgerät um und versuchen Sie niemals, die Schrauben am Gelenk nachzuziehen.

Zwei handelsübliche AAA-Batterien sind bereits werkseitig eingebaut. Wenn die Batterie zu schwach ist, schaltet das Gerät ab. Der Garantiumfang beinhaltet nicht die Batterie.

Temperaturbereich: -5° bis +35°C.



Electronic Angle Measurer

Art.no: 0715 641 91

The angle counter is an electronic precision measuring device, it's developed with regard to the latest technology know how. The inner leg of the angle counter contains a LCD display showing the exact angle at once and digitally. The measuring scale extends from 0 - 180° (or -180° - 0°), i.e. over the whole scale you have a 0,05° reading.

By means of two bubble levels (horizontal and vertical) all angles can be measured or fixed. Push on/off Button to start the instrument, Automatic shutdown after 5min is integrated. When restarting the instrument, settings are the same as before shutdown. If necessary blue backlight of display could be activated.

To lock the measured result on display push the **H-button** to start hold-function. Display shows "Hold". Meanwhile shutting down don't stop the hold-function. Push H-button again to set instrument back to standard mode.

With the **R-button** you could reset the instrument at every angularity to measure value 0.00, so measurement of complementary angles is possible. Please take care to reset the instrument in normal mode when haunches are completely closed, to ensure showing exact angle value. The actual zero position is secured after shutdown of the instrument.

ATTENTION

Your angle counter has an tolerance of max. 0,1°. Instrument is still full operational and exact.

Please take care while handling with the angle measurer and never try to tighten the screws at the hinge.

Two usual AAA-batteries are included. If batteries are low, instrument shuts down. Guarantee doesn't include batteries.

Temperatur rage: -5°C to +35°C



Niveau équerre électronique

Art.No: 0715 641 91

Le niveau équerre électronique est un appareil de mesure de précision, qui a été conçu d'après les inventions de la technologie. La mesure angulaire s'affiche sur un cadran à cristaux liquide qui se trouve sur le côté de l'appareil. Sa zone mesurable s'étend de 0 - 180° (ou -180° - 0°), et sa précision à 0,05° peut être reconstruite ultérieurement.

Au moyen de deux niveaux à bulle (horizontal et vertical), on peut mesurer et reconstituer rapidement et très exactement tous angles ainsi que toutes les inclinaisons. Pousser le bouton ON/OFF pour démarrer l'instrument, est doté d'un système d'arrêt automatique après 5 minutes. Lors du redémarrage de l'appareil, les réglages sont les mêmes qu'avant l'arrêt. Si nécessaire, rétro-éclairage bleu de l'affichage peut être actif.

Appuyer sur le bouton «H» pour bloquer la mesure désirée et appuyer un deuxième fois pour libérer l'indice de mesure.

Vous pouvez mettre en place un angle de référence appuyer sur le bouton « R » . Afin de disposer de celui-ci comme base zéro de votre angle.

ATTENTION

Votre niveau équerre est doté de tolérance de max 0,1°. Votre appareil est dans ce cas tout de même prêt à l'emploi et exact.

Manier soigneusement votre niveau equerre et n'essayer jamais de devisser les vis de réglages. Les réglages ne peuvent être fais qu'à l'usine.

Deux piles AAA habituelles sont incluses. Si les piles sont faibles, l'instrument s'arrête. La garantie ne comprend pas les batteries

Temperature : -5° à +35°



Elektronische hoekmeter

Art.Nr: 0715 64 191

Het digitale hoekmeterapparaat is een elektronisch precisiemeetapparaat, dat naar de allernieuwste stand van techniek is ontwikkeld. De hoek leest men digitaal af op en aan de zijde aangebracht LCD-display. Het meetbereik loopt van 0-180° (oftewel -180° - 0°). Er kan altijd 0,05° worden afgelezen en getraceerd. Door raadplegen van de ingebouwde horizontaal- en verticaallibellen kunnen alle hoeken en hellingen snel en exact worden gemeten en afgelezen.

Met de aan-uit knop wordt het apparaat in- en uitgeschakeld, een automatische uitschakeling van 5 min is geïntegreerd. Na het weer inschakelen start het apparaat met dezelfde instellingen. Bij het gebruik kan de displayverlichting worden ingeschakeld. Om de gemeten waarde te behouden drukt men op de **H-toets**, de Hold functie, wat ook door de „Hold“ in het display wordt aangeduid. Tussendoor uitschakelen van het apparaat beïnvloedt de Hold-functie niet. Het nogmaals op de toets drukken brengt het apparaat in de normale meetmodus terug.

Met de **R-toets** kan het apparaat in iedere hoekopstelling op de 0.00 meetwaarde worden teruggebracht, daarmee is ook de meting van complementiehoeken mogelijk. Denkt u a.u.b. bij de normale meetmodus erop, om het apparaat bij volledig gesloten van de benen, met de R-toets te resetten, daarmee een exacte hoekaflezing te verkrijgen. De actuele nulpositie wordt ook bij het uitzetten van het apparaat nog bewaard.

ATTENTIE

Uw hoekmeetapparaat heeft een tolerantie van max. 0,1°. Uw apparaat is toch vol operationeel en nauwkeurig.

Gaat u a.u.b. zorgvuldig met het meetapparaat om en probeer nooit de schroeven aan de armen aan te draaien.

Twee in de handel verkrijgbare AAA-batterijen zijn tijdens montage ingebouwd. Wanneer de batterijen te zwak zijn, schakelt het apparaat uit. De garantie omvat niet de batterijen.

Temperatuurbereik: -5° tot +35°C.



Misuratore d'angoli digitale

Art.No: 0715 641 91

Il misuratore d'angoli digitale, è un dispositivo elettronico di precisione sviluppato con le migliori conoscenze attualmente disponibili sul mercato. Dotato di un ampio display LCD retroilluminato dalle grandi dimensioni per facilitarne la lettura in qualsiasi condizione di luce.

La scala di misura si estende da 0-180° (o -180° - 0°) con una precisione di lettura di 0,05°. Massima facilità di livellamento grazie alle due livelle a bolla (orizzontale e verticale). Accensione:

Premere il pulsante ON / OFF per avviare lo strumento, funzione di spegnimento automatico dopo 5 minuti integrata.

Al riavvio le impostazioni e i dati dello strumento sono le stesse di prima dello spegnimento.

Display retroilluminato con luce blu per facilitarne la leggibilità in qualsiasi condizione.

Tasto H (funzione hold), permette di mantenere il dato di interesse memorizzato fino a quando non si esegue un'altra misurazione.

Premendo il tasto H nuovamente, lo strumento si commuta in modalità standard.

E' possibile impostare lo strumento a 0° da qualsiasi posizione, utilizzando il tasto R, rendendo possibile la misura di angoli complementari.

Nota: per essere certi che il valore 0° sia corretto, si consiglia di resettare lo strumento prima dell'utilizzo, premendo il tasto R con la livella chiusa completamente e in modalità standard. La calibrazione avviene una volta spento lo strumento.

ATTENZIONE

lo strumento ha una tolleranza di max. 0,1°.

Si prega di maneggiare con cura, e non serrare mai a fondo le viti in corrispondenza della cerniera di giunzione tra base e corpo.

Due batterie AAA abituali sono incluse. Se le batterie sono scariche, lo strumento si spegne. Garanzia non comprende le batterie.

Temperatura di esercizio: da -5 °C a +35 °C



Medidor de angulos digital

Art.No: 0715 641 91

El contador de ángulo es un dispositivo electrónico de medición de precisión, se desarrolló con respecto a la última tecnología disponible. La pantalla interior del contador ángulo contiene una pantalla LCD que muestra el ángulo exacto a la vez y de forma digital. La escala de medición va de 0 - 180° (o -180° - 0°), es decir, en toda la escala que tiene una lectura de 0,05°.

Por medio de dos niveles de burbuja (horizontal y vertical) todos los ángulos se pueden medir o fijar. Presione ON / OFF para iniciar el instrumento. Desconexión automática después de 5 minutos se integra.

Al reiniciar el equipo, los ajustes son los mismos que antes de la parada. Si es necesario retroiluminación azul de la pantalla podría ser activado. Para bloquear el resultado de la medición en la pantalla presione el H- botón para iniciar la función de retención. La pantalla muestra " Hold ". Mientras tanto, el cierre no se detienen la bodega - función. Presione H- Botón de nuevo para fijar instrumento al modo estándar. Con la tecla R se puede reiniciar el equipo en cada angulosidad para medir el valor 0,00, por lo que la medición de ángulos complementarios es posible. Por favor, tenga cuidado de restablecer el instrumento en el modo normal cuando ancas están completamente cerradas, para asegurar que muestran valor de ángulo exacto. La posición real cero se fija después de la parada del instrumento.

ATENCIÓN

Su contador ángulo tiene una tolerancia de máx. 0,1°. Instrumento todavía está lleno operativa y exacta.

Por favor tenga cuidado al manipular el medidor de ángulos y nunca trate de apretar los tornillos de la bisagra.

Dos AAA pilas habituales se incluyen. Si las baterías están bajas, instrumento se apaga. La garantía no incluye las pilas.

Temperatura de trabajo: -5 °C a +35 °C.



Medidor de Ângulo eletrônico

Art.No: 0715 641 91

O contador de ângulo é um dispositivo de medição de precisão eletrônica, que é desenvolvida no que diz respeito à mais recente tecnologia disponível. A perna interna do contador de ângulo compreende um visor LCD mostrar o ângulo exato de uma só vez e digitalmente. A escala de medição estende-se 0-180° (ou -180° - 0°), ou seja, ao longo de toda a escala que você tem uma leitura de 0,05°. Por meio de dois níveis de bolha (horizontal e vertical) todos os ângulos podem ser medidos ou fixado. Empurre botão ON / OFF para iniciar o instrumento. Desligamento automático após 5min está integrado.

Ao reiniciar o aparelho, as configurações são as mesmas que antes do desligamento. Se necessário luz de fundo azul da tela pode ser ativado. Para bloquear o resultado da medida em exposição a empurrar H- botão para iniciar a função hold. O visor mostra " Hold ". Enquanto isso desligando não parar a função de espera. Empurre H- botão novamente para definir o instrumento de volta para o modo padrão. Com o botão R você pode repor o instrumento em cada angularidade para medir o valor 0,00, para medição de ângulos complementares é possível. Por favor, tome o cuidado de repor o instrumento em modo normal quando ancas estão completamente fechadas, para garantir mostrando valor exato ângulo. A posição zero real é garantido após o desligamento do instrumento.

ATENÇÃO

Seu contador ângulo tem uma tolerância de no máx. 0,1°. Instrumento ainda está cheio operacional e exata.

Por favor, tome cuidado ao lidar com o medidor de ângulo e nunca tentar apertar os parafusos da dobradiça.

Dois pilhas AAA- usuais estão incluídos. Se as baterias estiverem baixas, instrumento é desligado. Garantia não inclui baterias.

Temperatura de trabalho: -5 °C a +35 °C



Elektronisk Angle Measurer

Art.No: 0715 641 91

Vinklen counter er en elektronisk præcision måleapparat, er det udviklet med hensyn til den nyeste teknologi ved hvordan. Indersiden af benet af vinklen tælleren indeholder en LCD display, der viser den nøjagtige vinkel på én gang og digitalt. Maaleskalaen strækker 0-180° (eller -180° - 0°), dvs over hele skalaen har du en 0,05° læsning.

Ved hjælp af to boble niveauer (horisontal og vertikal) alle vinkler kan måles eller fastsættes. Push on / off knappen for at starte instrumentet, Automatisk nedlukning efter 5min er integreret. Ved genstart af instrumentet, indstillinger er de samme som før nedlukning. Hvis det er nødvendigt blå baggrundslys display kunne aktiveres.

For at læse måleresultat på display skubbe H - knappen for at starte hold- funktion. Displayet viser "Hold". Imens lukke stopper ikke hold- funktion. Tryk H - knappen igen for at indstille instrumentet tilbage til standard mode.

Med R- knappen kan du nulstille instrumentet ved hvert vinkellegenskaberne at måle værdien 0,00, så måling af komplementære vinkler er mulig. Vær opmærksom at nulstille instrumentet i normal tilstand, når haunches er helt lukkede, for at sikre at vise præcis vinkel værdi. Den faktiske nul position er sikret efter nedlukning af instrumentet.

ATTENTION

Din vinkel counter har en tolerance på max.0,1°. Instrumentet er stadig fuld operationel og nøjagtig.

Vær forsigtig ved håndtering med vinklen måler og aldrig forsøge at stramme skruerne på hængslet.

To sædvanlige AAA - batterier er inkluderet. Hvis batterierne er lave, instrument lukker ned. Garanti omfatter ikke batterier.

Temperatur raseri: -5 °C til +35 °C